

Living a Positive Life

ជីវិតប្រកបដោយភ្លើសង្កែម

ប្រុស: សូមអរគួលពាណិជ្ជកម្មកស្សាប់រឿងរបស់យើង។ នេះគឺជាយើងទិត ហើយត្រូវយើងបានចូរយោង ដិងអត្ថបញ្ជាណាដើម្បីការពារសិទ្ធិថ្មាលប់ខ្លួនរបស់យើង។

ត្រូវឱ្យ: លោកអ្នកនិងបានដឹងថា យើងបានប្រើគ្រប់មធ្យាបាយដើម្បីជួលរាល់ការលំបាកដើលយើងបានជួលប្រចាំថ្ងៃ។

ប្រុស: ការទំណាកចិត្តខ្លួនរបស់នៅជាយោងមានមេរាត និងជីវិតជាអំពី HIV និងជីវិត AIDS (មេរាតហេចរាយវី និងជីវិតអេដិស៊ី) តើជាការត្រូវដឹងយើងលីបំបាកសំរាប់យើង ហើយយើងបានចាប់ផ្តើមឈានបន្ទិចមួយការងារទំនើសបានមកជុល់លែលជួលដូចសម្បែងនេះ។

ត្រូវឱ្យ: យើងសង្កែមថាលោកអ្នកនិងបានដឹងរឿងខ្លះៗ ដើលប្រសង្គមទៅនិងយើងរបស់លោកអ្នកដើរ។

ប្រុស: យើងសង្កែមថាលោកអ្នកនិងតាំងមានរារម្មណ៍ថា លោកអ្នកនៅឯកការទៅ តើថាយើងទាំងសំគាល់គ្នានា សេចក្តីព្រំការជួលគ្នានា។

ត្រូវឱ្យ: គឺយើងត្រូវការសេចក្តីប្រឡាត្រំ, ការគោរព, ការថែទាំ និងសុខភាពល្អសំរាប់ការរប់នេះ។

ប្រុស: សូមអរគួលពាណិជ្ជកម្មកស្សាប់រឿងរបស់យើង។

Script A:

(Who is speaking: Young gay man in his 20s living in a capital city).

ខ្ញុំបានដឹងថា ខ្ញុំមានមេរាតហេចរាយវី នៅលេប
ជិត្តប្រុសខ្ញុំបានបង្ហូលខ្ញុំ ឱ្យទៅកិន្ផ្រោយាម។
ខ្ញុំមិនដើលគិតសោះ ថាខ្ញុំមានមេរាត មេរាតនេះ។
ខ្ញុំនូវតែចិត្ត ឈាសប់។ ខ្ញុំចេះតែស្អានឯងថា

“ហេតុស្សិតានា វាកើតមកបែិលិនខ្ញុំ”
តើខ្ញុំបានធ្វើស្សិទ្ធបាន។

ខ្ញុំកំបាយដឹង ខ្លួចដឹងគ្នានៅធ្វើស្សិទ្ធកើតឡើង។ ខ្ញុំគិតថាខ្ញុំ
ជិតស្អាប់ហើយ លេងចេញ ទៅជួលបង្ហូរ។
ទាំងសំរាប់។ តំបន់ខ្ញុំបានបន្ទាល់ មិត្តខ្ញុំ

បន្ទាប់មកបញ្ជាល់ដូចជាអ្នកដៃរៀងទៅតែ, ដូចសង្គម
និង សុខីតែគ្រួសារខ្ញុំនៅបរទេស
កើតុបញ្ហាសត់ដីរោា ទីបំផុតខ្ញុំបញ្ហាសទូននឹង
ខ្ញុំត្រូវធិត្តខ្លួន ហើយពួននៅតែម្ខាក់នឹង។
ខ្ញុំមានអារម្មណ៍ថាថីខ្ញុំប៉ះនរណាម្ខាក់ ខ្ញុំមាន
ធ្វើឱ្យគេល្ងាច់បាន។ ខ្ញុំមាន អារម្មណ៍ថានឹង
ខ្ញុំអារក្រក់ណាស់ ហើយត្រូវតាំងលើអ្នកប៉ះពេលៗ។

អ្នកដើរពីបាកជាងនេះទៅទៀតនោះគឺ ខ្ញុំមិនមែះ
អង់គ្លេស។ ខ្ញុំចង់ជិញាយក្រាប់ត្រូវឡើកីពិបាក។
តែសំណាន់ដើរជិញាយភាពៗមានចិត្តផ្តល់មិនខីង។ ភាពៗ
បានប្រាប់ខ្ញុំពីការព្យាបាល និង ពីក្រមអ្នកដូយកាំប្រ
ទៀតផង។

ពីតំបន់ខ្ញុំមិនចង់ទៅទេ។ ព្រោះខ្ញុំមិនចង់ទៅជួលប
អ្នកដើរមានមេរោគជាបីចត្តេទនោះ។ ខ្ញុំម្ខាស់
គេជិញាយសារខ្ញុំមិនមែះអង់គ្លេស។ ខ្ញុំមិន
ចង់ដើរជិញាយសោកស៊ីរបស់ពួកគេទេ... វាបាក់
ជួលជាស្អោះកញ្ចក់មេល្យបន្ទូននឹងអតិថិជន។

ពួកគេជួយខ្ញុំឱ្យទទួលស្ថាប់ថាមានមេរោគ HIV។
ដូចមួយពីមួយខ្ញុំប៉ះបានគិតថាគីដី នេះជាប្រព័ន្ធដើរ
ត្រូវតែកំឡែងមេរោគ។

ក្រោយមកខ្ញុំបានប្រកបដីការរកសំលាប់ មេរោគ
ទៅការការចរចារជិញាយសត្ថិភាព។

បន្ទាប់ពីបានសុខចិត្តទទួលស្ថាប់ខ្ញុំនឹង ខ្ញុំកែចាប
ទទួលស្ថាប់អ្នកដើរដីរោា។ ខ្ញុំមានស្អែរ
រកពិកិច្ចបំផើ ជួលជានៅពេលដើរមេរោគ។
បកប្រែ ប្រុណឈរណ៍តីរីនឹងអ្នកដៃរៀងទៅតែ។
ខ្ញុំមានចុងរូម ប្រុណឈរណ៍ដីនឹងបំផើ

អារម្មណ៍អ្នកដើរមេរោគហើយវី
និងពិគ្រោះជាម្នល់ប្រុណឈរណ៍ ពេកសុខភាព។
ខ្ញុំមានបែរកមិត្តឱ្យ ហើយអាចស្និតនៅក្នុង
ចំណោមមនុស្សនៅទៀត។ ដើរគេយល់អំពី
សភាពនៃខ្ញុំខ្ញុំ។

នេះជាសាកជិវិតម្នល់ឱ្យបាប់អារម្មណ៍។
ដែលបណ្តិតបានបង្កើតខ្ញុំពីរបៀបលេបថ្មី និង
របៀបប្រាប់បានប្រាប់បង្កើតខ្ញុំពីរបៀបលេបថ្មី
ពីរបៀបចំណែនុខភាព និង របៀបចរចារក្នុង
ការរួមគេជិញាយគ្មានពិគ្រោះថ្មីកំពុងផែ។
ខ្ញុំសប្តាយចិត្តជិញាយខ្ញុំបានភាពនឹងមំប្លែម
ដើរអាចមានជិវិតរស់នៅបាន ហើយអាចធន់ត្រាំ
បាននឹងភាពនៃសេរីដិនិជាការកំប្លាចទាំងឡាយ
ដើរមាននៅជីវិតខ្ញុំ សត្វវរបស់ខ្ញុំនៅទៅគឺ
ភាពឈ្មោះ, ការកំប្លាច និង ការប្រកាសនៃសេរីនឹង។

ខ្ញុំបានសំរែចិត្តផលរវៀនវគ្គសិក្សាម្នល់
ខ្ញុំមានឱកាសទៅពិភាក្សានៅតាមសាលាក្រោម, កំនែង
ធ្វើការ និង តាមក្រុម នៃ សហគមន៍នានាបាន។
ខ្ញុំមានអារម្មណ៍ថាម្ខានឱ្យអ្នកដើរមេរោគដូចជា
គិតជិញាយបណ្តិតការយល់ដិនិជាបៀវត្តមេរោគហើយវី/
ជិនិសដិស៊ិនិជាបិតិភាពអ្នកដៃរៀងទៅតែ។

ខ្ញុំបានប្រាប់ការជិម្ទិថ្នូរទៅតែ។ តែមិនប្រាកដថាគារ
ជាបីដើរគ្មានគត់ខ្ញុំបានអត់ទេ។ តែនូវនេះខ្ញុំវិនិ
ជិវិតរស់នៅប្រជាធិបតេយ្យដើរជិវិត គិតមិនៅមេរោគ¹
តាមរយៈពេលរៀលនោះទេ (សិរិច...)

Script B:

(Who is speaking: Straight man in his 40s, living in a
small city married with one kid).

ខ្ញុំក្នុងមិនជិនជិនថាម្ខានឱ្យអ្នកដើរមេរោគ HIV នេះទេ។
ភាពនោះខ្ញុំជិនិសដិស៊ិនិជាបិតិភាពអ្នកដៃរៀងទៅតែ។ ខ្ញុំពិបាកចិត្ត

ណាស់។ ទីកិច្ចថាមុខតែស្ថាប់មេដល់ប្រពន្ធក្នុង
ទៀវបើយ។

ពេទ្យបានត្រូវការលំបាកព្យាបាលខ្ពស់ រហូតដាន
ជាគតជ័យ។ តម្លៃវនេះខ្ញុំមានសុខភាពគ្រាត់បើជាង
មុនហើយ។

លោប់ដែលខ្ញុំដើរទេ មានអ្នកខ្លួនជាសម្បទាំងប្រចាំសប្តាហូត ពីរដីផ្លូវខ្ញុំ។ ព្រោះគឺជាប៉ុងប៉ុង ថែបមានរឿងហេតុអិកធម្មិនិងហើយ បានជាប្រុំស្ថិមសំបើម ណាស់។ ខ្ញុំមានសៀវភៅនិងពិបាកចិត្តជាយូរបានធ្វើឱ្យប្រចាំសប្តាហូតក្នុងសភាពថែបនេះ។ ខ្ញុំគឺតសំលាប់ខ្លួនដើរការក្នុងប្រចាំសប្តាហូត។

ជាសកុសលប្រព័ន្ធតូចកិម្មានមេរក ហេងអាយវី
នៃដី តែសំណងលួកនូបសខ្លួនទៅ
ប្រព័ន្ធទំនៀមានសុខភាពលួជានង់ទុ តែមិនាន់
ចាប់ផ្តើមព្យាបាលទេ។

ឧបតិតថាមសមកពីខ្លួនដើរឡើងយោប្បាយប្រាប់អ្នក
ជីថិតឱ្យផ្តល់ទឹកជាន់ ទៅជាប្រាប់គេចាត់ក្លាសយើង
ត្រានមេរកហេចអាយវី ក៏ដើម្បី ខ្លួនសំគាល់
យើងចាត់ត្រាអំពី វាទុះឈប់មកបែបផ្លូវៗយើង
ដីមួន។

នៅពេលដែលក្បានវាស្អាមុខចំបាតក្នុងបានជាក្រោងខ្លួន
យើងមកលើនឹងវា។ ទុក្ខភាម ហើយដើរ
ចូលទៅក្នុងបន្ទប់មួយឡើតទៅ។ ទុក្ខិនអាមប្រាប់
បានឡាតាំង ក្នុងនៅត្រួតចិត្តយកចំណេះ។

បន្ទាប់មកខំណុលស្ថាបីទ្វូសហគមន៍ហើយបានដឹងថា
មានកិច្ចបំផើដិលជិយាយភាសាដូរនៅក្រោងថ្មី។

ទីសប្បាយចិត្តនឹងប្រើទូរសព្ទដូល មានអ្នកហកថ្មប្រភាសា បន្ទាប់ពីបានដឹងថាគោគជាក្រោករសសំងាត់។

ខ្ញុំបានទទួលបន្ទាត់ថា ក្រុមហ៊ុនប្រើប្រាស់ ជំនួយដែលជាអ្នក
ព្យាយោរដៃនៅ ស្ថាបន្ទាត់សិទ្ធិរបស់ខ្ញុំ ជីវិតជំនួយដែល
គេក៏បានធ្វើឱ្យពីមានជាផាណាសហគ្រប់ខ្លួន ដោយប្រើប្រាស់មេ
សំបុត្រដែលបមិនចេញមុន គឺអ្នកដែលមិនអាចដឹង
ថាមានពីមានជំនួយនេះទេ។

ខ្ញុំបានបន្លោសបិទ្យលេខខ្ញុំតែម្មាកកត់ចំណោះជាតវាសនា
ប្រពន្ធដឹង ខ្ញុំកើតិចអគ្គិភ័យបំផុត ប្រពន្ធដឹងដីល
នៅតែប្រជាបាយខ្ញុំ ហើយអត់មែសរួមខ្ញុំថ្វែតផង។
ចំណាយឱ្យដីសេចក្តីស្រួលហា របស់យើង និង ក្នុង។

យើងបានទំបាត់សៀវភៅតាមនាក់ជីវិតបស់យើង
ពីម្លៃយ៉ាងច្បាស់ដោយមិនឃុល់ទ្វាយពីរឿង
អនាគតខ្លឹមឈរកទៅ យើងសូមប្រអប់សុំសំបុរី
ក្នុងប្របស់យើងមានកំសាលប្រុង

Script C:

(Who is speaking: Young straight woman in her 20s, living in a small town without children).

ឯកត្រាមួយទាំងរបៀបការទាំងអ្នកដិលមកពី
បរទេស។ គីវាតាមីកាសម្នាយដិលឱ្យទាំងអាថ នកលុយ
ធ្វើឡើងឱ្យ ត្រូវសារទាំងនេះ។ នៅពេល
ខោពិនិត្យសុខភាពជាក្រសួងសិទ្ធិរសប់នៅជាមិថែល
គេបានរកឃើញថា ទាំងមានមេណោគបោចឆាយវី។
ទាំងអ្នកដិលមកពីការបោចឆាយវី។
បញ្ជាផ្លូវប៉ុណ្ណោះទៅក្រសួងកិរិញ្ញា ព្រោះថីត្រូវប៉ុណ្ណោះ
ទៅវិរាមាសំជាស្ថាប់ហើយ។

ខ្ញុំដើរថាថូចជាតិមិនបានដឹងទៅខ្លួនគាត់មានមេរោគ
ហេចអាយវីនៅពេលដឹលយើងរៀបការនោះទេ។
ខ្ញុំដើរថានេះគឺជាអំពើរបាយដឹលខ្ពស់បាន សាងពី
ជាតិមុនមក។ ជាភាសាអាមេរិកខ្ពស់ទៀតដឹល
គ្រឿងខ្ពស់បាន ប្រើបាយសែលចំណុចខ្ពស់។

តំបូងខ្ពស់មិនចង់គឺតិន្នន័យទៀតទេ ដឹង
ពីស្ថានភាពខ្ពស់ខ្ពស់ទេ។ តើខ្ពស់នេះទៀតខ្ពស់ធ្វើ
រកលុយដ្ឋីឡើងខ្ពស់ម្មាយ។ ខ្ពស់ប៉ះបង្ហីចិត្តសរស់រ
សំបុត្រប្រាប់គាត់ថា ខ្ពស់បានបញ្ជាយចិត្ត។

តែអ្និតដឹលបានដឹងខ្ពស់នោះគឺ ការដឹលបានដឹងថា
ខ្ពស់មានមេរោគហេចអាយវី ព្រោះវាថ្មីខ្ពស់
ខ្ពស់រៀនស្ថូតិវាទីនិញ្ញទេ។ ជាសំណាន់ណ្ហ
ដឹលខ្ពស់បាន មករស់នៅប្រទេសអ្នកប្រឈាន់បី ព្រោះ
ខ្ពស់អាចទទួលការព្យាបាល តែបើនៅក្នុងខ្ពស់និញ្ញ
ត្នានការព្យាបាលនៅឯណីខ្ពស់ទេ។

ខ្ពស់ទៅជួប ដំណឹងលើកម្រិតមានចិត្តណ្ហ គាត់បាន
ប្រាប់ខ្ពស់ទិន្នន័យប៉ះដឹលកសុខភាពមានអ្នកធ្វើការ
មែនឲ្យយាយភាសាដូរទៀតដឹងទេ។ ជីវិតខ្ពស់បាន
ផ្លាស់បាត់ដឹងខ្ពស់ម្នាក់ដឹលដឹងអ្នកចិត្តភាថ
ធន្តូយាយប្រាប់ពីរៀងរាយកំបាំង ហើយកើតិវាម្នាក់
ដឹលយល់ពីទៀតខ្ពស់ម្នាក់បាន វប្បធម៌ខ្ពស់ដឹង។
នោះគឺជាការម្បាយដឹលបាន ដឹងវិលកនក្នុង
ផ្លូវការទៀតខ្ពស់។

ខ្ពស់កំពុងតែរៀនទំហំខ្ពស់រស់នៅជាយិមានមេរោគ
ហេចអាយវីនោះ។ ខ្ពស់រៀនរៀបចំរៀបរាយរៀបរាយ
ពីការម្នាក់បានបង្ហីចិត្តទៅក្រោមទ្វូន្តុ។ ព្រោះវីទុំ
មានដឹងពីរបាយ។ ខ្ពស់គាត់ទៅប្រជុំ ជាម្នាយក្រីន៍
និញ្ញទៀតដឹលមានមេរោគហេចអាយវីដឹងខ្ពស់។

២០ឆ្នាំទៀតដឹងទេ ខ្ញុំស្របញ្ជាផ្ទៃជីវិតខ្ពស់ ដឹងបៀយ
ទិន្នន័យប៉ះដឹលយើងខ្ពស់បានយើងពីរុមាមុខក្រសារខ្ពស់
ខ្ពស់បានយុទ្ធផលទៅខ្ពស់។ ខ្ពស់រៀនភាសាមេន្តែស
បានចេះគ្រាន់បី ហើយកើតិវាម្នាក់រៀនពីរប្បធម៌
ប្រទេសអ្នកប្រឈាន់បី ប្រជាដែនអ្នកប្រឈាន់បីគេរកក់ទៅ
ហើយគេប្រើប្រាស់ប្រជុំដឹងខ្ពស់។

Script D:

(Who is speaking: Straight woman in her 30s, living in a capital city with children).

ខ្ពស់រៀនដឹលយើងខ្ពស់បាន ដឹលខ្ពស់បានដឹងថាទុំមាន
មេរោគហេចអាយវី ខ្ពស់មិនសុវត្ថិភាពប៉ះដឹង
មេរោគហេចអាយវី ដឹង ជីវិសេដិស៊ីវីនោះទេ។
ខ្ពស់រៀនដឹងថាទុំមានអ្នករាយភាពនៅថ្ងៃខែឆ្នាំ
ខ្ពស់ទៀត ខ្ពស់ប៉ះខ្ពស់នោះបី ហើយមិនចង់ឲ្យយាយ
ដឹង ដឹងអ្នករាយនោះ ខ្ពស់ប៉ះខ្ពស់នោះបី ខ្ពស់ប៉ះខ្ពស់
ជីវិសេដិស៊ីវីទៀត។

ខ្ពស់ប៉ះអ្នកធ្វើការវិញ តែវាតិបាករាយប៉ះទៀត។ ខ្ពស់ប៉ះ
ចិត្តយ៉ាងខ្ពស់ប៉ះទៀត មិនអាចធ្វើការអីកើតទេ ដឹងខ្ពស់ទៀតវេ
តែយូរប៉ះធ្វើការ។ ខ្ពស់បានប្រាប់នរណាម្នាក់នៅ
កន្លែងធ្វើការពីរៀងខ្ពស់ខ្ពស់។ ខ្ពស់ប៉ះគោរ់ ខ្ពស់ប៉ះ
សំរាកកំសាន់ ព្រោះវីទុំមានរៀងរៀលជល់គ្នា ដឹង
ពួកគេមិនសុវត្ថិភាពអីប្រើប្រាស់ទៀត។

ព្រាយមកខ្ពស់ប៉ះខ្ពស់ចេះក្រោមទ្វូន្តុ ព្រោះវីទុំ
មានដឹងពីរបាយ។ ខ្ពស់គាត់ទៅប្រជុំ ជាម្នាយក្រីន៍
និញ្ញទៀតដឹលមានមេរោគហេចអាយវីដឹងខ្ពស់។

ខ្ពស់កំពុងតែរៀនទំហំខ្ពស់រស់នៅជាយិមានមេរោគ
ហេចអាយវីនោះ។ ខ្ពស់កំពុងតែរៀនរៀបចំរៀបរាយរៀបរាយ
ពីការម្នាក់បានបង្ហីចិត្តទៅក្រោមទ្វូន្តុ។ ខ្ពស់ប៉ះធ្វើមិនយាយ
រៀងរបស់គោរ់ប្រាប់គ្នានិញ្ញទៀត។

ខ្ញុំយើរិញ្ជាសាច់រឿងខ្លួន មានជូនអ្នកទាំងអស់នេះដើរ។
ទោះបីពេលនោះខ្ញុំមិនបានស្ថិត់យល់ពាក្យសំដីទាំង
អស់ដើលគេបានធិញយាយក៏ដោយក៏ខ្ញុំមានអារម្មណ៍
ជីវិតជាប់នៅក្នុងចិត្ត និង ធម៌ពីភាពអារម្មណ៍ដើលប្រើ
ទាំងនោះមានដើរ។ ខ្ញុំមិនធ្លាប់ស្អាត់ត្រឹមទាំងនោះទេ
តែយើងមានភាពស្ថិតស្អាតបន្ទីក្នុងគ្មាន ប្រព័ប្រជុំ
បង្កើតឱ្យជាក្នុងគ្មាននូវមវាសនាដែលមួយ។

នៅពេលដើលគេស្ថិតឯកទូទៅយើងប្រាប់គេមួននោះ
គឺមានអ្នកបកប្រាកាសបានដឹងយុទ្ធសាស្ត្រ មុនគំរូនឹងខ្ញុំមិន
សូវទុកចិត្តគាត់ទេ តែបានបង្ហាញថា បានប្រាប់ខ្លួន
ពីថ្មាប់រក្សាការសំខាន់ផ្ទាល់បែងខ្លួន។

នៅក្នុងពេលប្រជុំនោះខ្ញុំបានស្ថិតឱ្យជានៅពេលណាក្នុង
រិលិយាយប្រាប់ក្នុងថា យើងមានមានមេរោគ
ហេចរាយវិ? ត្រឹមខ្លះបាននិញយាយថា គឺដែលបានប្រាប់បែង
ជុលបែងក្នុងមានអាយុប្រចាំហូលពីរ ឡើងទៅត្រឹមសិន។

តុល្យវិនេះខ្ញុំប្រឈមមុខទប់ទល់នឹងរឿងនេះបានយាំងល្អ
ជាថីបំផុត។

គ្មាននៃរាយការម៉ោងដើម្បីថា ខ្ញុំមានមេរោគ
ហេចរាយវិទេ។ ខ្ញុំដើរជាក់ថាខ្ញុំនឹងមានក្នុងទី២
ហើយក្នុងនោះនឹងមានសុខភាពល្អជូនក្នុងទី១របស់
ខ្ញុំនូវឯងដើរ។